

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	39 (1966)
<b>Heft:</b>	11
<b>Rubrik:</b>	Der kleine Nebelpalter

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Der Trick

Aus unserem Dorf geht ein Gärtner seit Jahren auf den Riedtmarkt in Zürich. Als ich ihn neulich fragte, ob er immer alles Gemüse verkaufen könne, sagte er mir: «Wänn ich vo öpisem än Huufe bi mir han, dän tuen ich dervo immer nur äs Bitzeli uf dä Schtand. Dänn gaat das Zügg äwagg wie frisch Weggli.»

## Erlauscht in Züri

An der Stüssihofstatt ist eine kurzweilige Zoohandlung, links im Schaufenster lauter zierliche, exotische Vögelchen, rechts Eidechsen, weiße Mäuse und ungenannte zappelige Tierchen.

Kommt ein baumlanger, magerer Bursch gegangen, schwarze Simpffransen bis auf die Nase, gebranntes Haarwerk bis weit ins Genick, weite geschlitzte Hosen mit Perlmuttknöpfen, und ein Mädeli um den Hals, so eins mit niemals gestrahlten Blondhaaren und violetten Lippen.

Das zieht den Langen zu den Vögelchen: «Reizend, gelt? Reizend!» Die Vögelchen leuchten in allen Farben und schwirren herum, piepsen und singen.

Der Lange zischt verächtlich: «Vögel sind di schtupideschte Tier wos git! Schtupid! Schaurig! Schaurig!» Er nimmt das Mädeli beim Schopf und zieht es auf die andere Seite: «Da lueg! Tanzmüüs! Tanzmüüs säg il! Das sind doch intelektuelli Tierli – die chönd tanze!»

Und er beginnt mit Armen und Beinen zu schlattern. Sein Urgroßvater stammt von exotischen Tanzmäusen ab.

# Der kleine Nebelpalster

Eine fröhliche Beilage zur Reisezeitschrift «Schweiz». Redigiert und gedruckt von der Offizin der humoristisch-satirischen Wochenschrift «Nebelpalster», Verlag E. Löpfe-Benz AG, Rorschach

151

## Die Lösung

Wie alle schweizerischen Gesangvereine leidet auch unser Frauen- und Töchterchor an Mitgliederschwund. Der Chor hat einen älteren, guten, aber in seinem Wesen nicht sehr attraktiven und Gesangsbegeisterung erweckenden Dirigenten. Nun wurde eine außerordentliche Versammlung einberufen, um der Vereinsverkümmерung zu wehren. In der Diskussion sagte eine Votantin: «Mir söttid halt än junge Tirigänt ha, dän gäbs scho Zuewachs.»

## Regensommer 1966

Ein mißmutiger, im Regen spazierender Kurgast fragt ungehalten einen einheimischen Buben: «Rägnets eigentlich da by euch obe ds ganze Jaar?»

Antwort: «Nei, im Winter schneits albe!»

\*

«Uu, die Überschwemmigedürhar, Hans! Was isch ächt da o tschuld?» «Ja weisch Ueli, es wird hürmehi eifach zwensi Wasser trouche.»



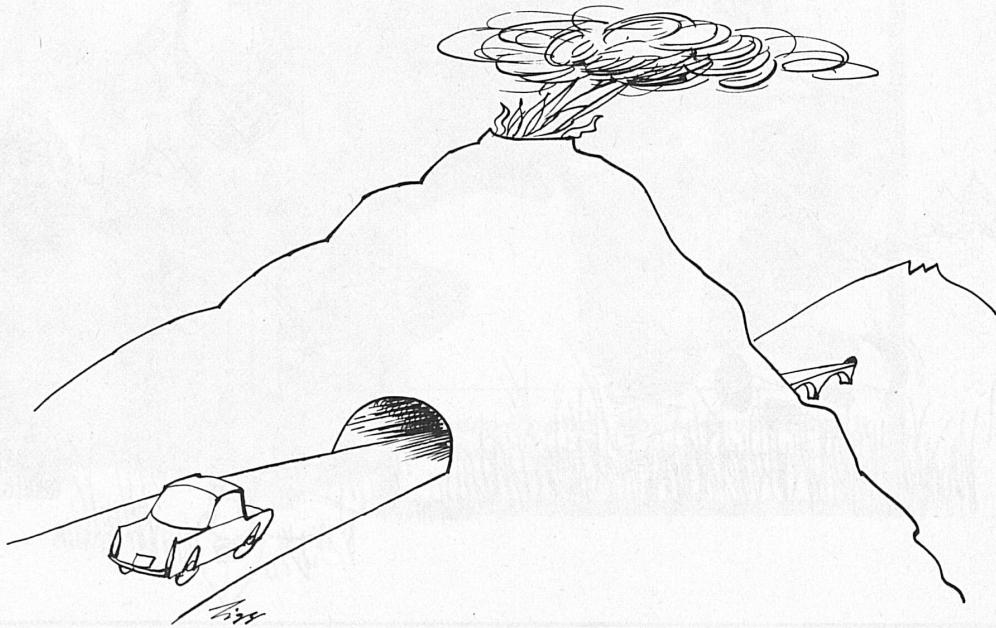
## Abschreckend

In einer Sendung im Deutschen Fernsehen las der Schauspieler und Conférencier Walter Slezak einen Brief vor, den er von einem Fernsehabonnenten erhalten hatte. In dem Schreiben hieß es unter anderem: «Unser fünfzehnjähriger Sohn wollte unbedingt Schauspieler werden. Seitdem er Sie auf dem

Bildschirm gesehen hat, ist er von diesem absurd Gedanken abgekommen. Besten Dank.»

## Sängerfreunde

«Ich han mini Schtimm für füätzutusig Schtei versicheret.» «Und was häsch gmacht mit däm vilen Chlotz?»



## Beamte mit Humor

Als unsere Tochter wieder einmal ein neues Bahn-Abonnement bestellen mußte, schrieb sie zusätzlich auf den Bestellschein «Stehplatz», weil sie meistens stehen muß bei ihren Fahrten. Beim Abholen des Abonnementes am SBB-Schalter in Goldach trug der Bestellschein, der zurückgegeben wird, den Vermerk: «Ausverkauft, nur noch Sitz- und Liegeplätze.»

## Sommer 1966

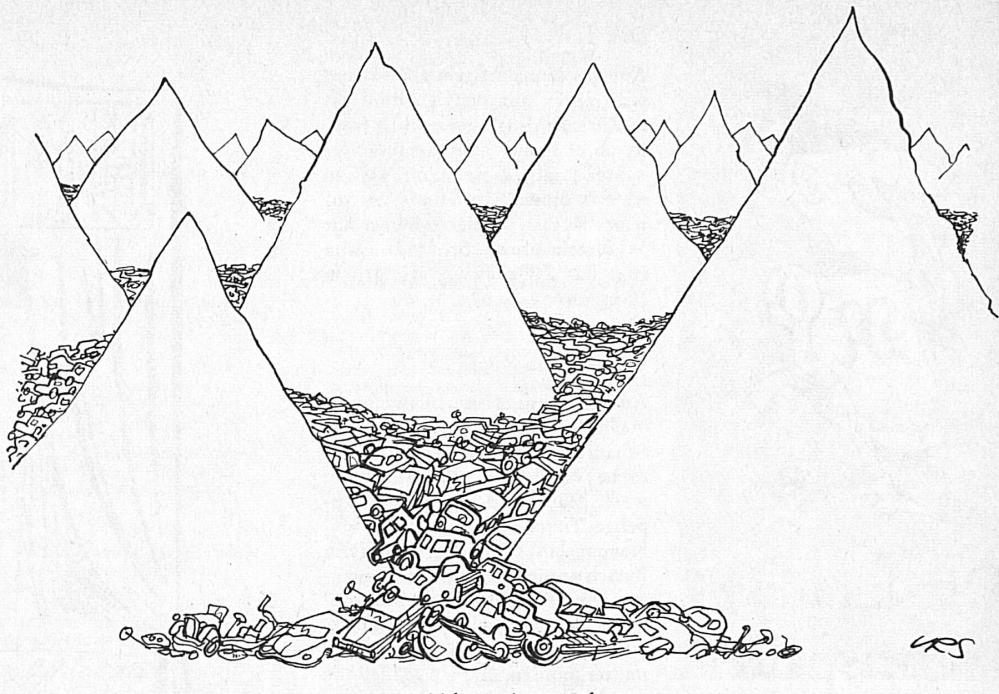
Als ich mit meiner Frau im August in die Ferien ging, sagte meine Mutter beim Abschied: «Also rächt schöni Ferie! Und händ Sorg, daß er ech ned verhältid!»

## Aus Erfahrungen gelernt

Die junge Gattin, in Tränen aufgelöst: «Geesch, du häsch mich näme gärn. Wann ich brüele, frögsch nid emol werum.» Der Gatte: «Bis mir nid bös, Liebs, aber fröhner, woni no gröögét han, ischs mi jedesmol schampaar tüür choo.»

## Immer besser ...

Nach der Methode des Apothekers Coué braucht man sich nur intensiv genug einzureden, es gehe einem immer besser, um tatsächlich weiter zu kommen. Ein Herr betritt einen Schallplattenladen und fragt: «Haben Sie vielleicht eine Platte, die «Es geht mir täglich immer besser» sagt? Ich habe selber nicht die Ausdauer und Kraft dazu.»



«O Täler weit, o Höhen!»

## Hochzeitsgespräch in der Kirche

Lue Mina, wie dä elegant der Arm abietet!»  
«Das isch aber o ds Einzige, was er cha abiete!»

## Miss

Nach einem Wörterbuch bezeichnet die Vorsilbe «Miss» alles Verunglückte, schlecht Geratene, Verfehlte, z. B. Missbrauch, Missgriff, Misshandlung, Missmut, Missetat.

Demnach dürfte die Wahl einer Schönheitskönigin die Bezeichnung Misswahl der obigen Definition durchaus entsprechen.

## Begrüßung

Die Tante aus Deutschland ist auf Besuch gekommen und begrüßt unseren fünfjährigen Sohn mit Handschlag und «Tach, Junge!» Der Sprößling stutzt einen Moment ob dieser Anrede, erwidert dann prompt und stilgerecht: «Tach, Alte!»

## In einem amerikanischen Kochbuch

für Junggesellen wird unter anderem die für den Kochlehrling wichtige Frage erörtert, woran man merkt, daß das Wasser kocht, und die Antwort erteilt: «Man tauche den Finger ins Wasser, und wenn sich die Haut leicht abziehen läßt, hat das Wasser gekocht.»

## Konsequenztraining

Je weiter die Spaziergänge im All führen, desto geringer wird die Chance der Schweiz, ihren Rückstand in der Weltraumforschung je aufzuholen. Und warum? Weil man sich über das Ausgangstutu der Astronauten doch nie einigen könnte ...

## An der Kirchweih

Auf dem Chilbiplatz unseres Dorfes weint ein kleines Mädchen bitterlich, weil es seine Mutter verloren hat. Ich frage es: «Worum hebsch dänn diis Muetti nüd am Rock?». «Ich mag ja nüd glange», ist seine Antwort.

## Trost

In den Leserbriefen einer Budapester Zeitung erkundigte sich ein Ratloser: «Unser Direktor ist unerträglich. Was sollen wir machen?» Und die Antwort lautete: «Wir haben die Pest, die spanische Grippe, das Hochwasser und die jüngsten Preissteigerungen überstanden – Sie werden wohl auch noch Ihren Direktor überstehen.»

